

عقيدتي

للفيلسوف الانكليزي المعاصر برتر اندرسون

للأديب عبد الجليل السيد حسن

الفصل الرابع

الفرق بين الفردى والاجتماعى



إن إحدى نقائص الدين التقليدى هي فرديته. وهذه النقيصة ترجع أيضا إلى الأخلاق المترفة به ، وكانت الحياة الدينية دائما بالتقليد حواراً بين الروح والله ، فإن تطوع إرادة الله ، فذلك هو الصلاح . وكان ذلك في إمكان الفرد الذى يهمل حالة المجتمع تماماً ، وقد نشرت الفرق البروتستانتية فكرة « وجود الخالص » ولكنها كانت دائماً موجودة في العوالم المسيحية ، وهذه الفردية في الروح الفارق كان لها قيمتها في مراحل معينة من التاريخ ، ولكنها في العالم الحديث في حاجة إلى تصورات اجتماعية للخير أكثر من التصور الفردى . وأود أن نرى - في هذا الفصل - كيف يؤثر هذا في تصورنا للحياة السعيدة

ظهرت المسيحية في الإمبراطورية الرومانية بين شعوب مجردة من القوى السياسية ، قد تحطمت حكوماتها القومية وارتبطت بكثرة ضخمة فاقدة الشخصية ، وفي أثناء القرون الثلاثة الأولى من العصر المسيحى ، كان الأفراد الذين اعتنقوا المسيحية لا يستطيعون أن يغيروا النظام الاجتماعي والسياسية التي كانوا يعيشون في ظلها على رغم أنهم كانوا مقتنعين تماماً بفسادها . وأثناء هذه الظروف كان من الطبيعي أن يؤمنوا بالاعتقاد بأن الفرد من الممكن أن يكون كاملاً في عالم غير كامل ، وأن الحياة السعيدة ليس لها شأن بهذا العالم . وقد بتضع ما أعنيه أكثر بالمقارنة بجمهورية أفلاطون ؛ فحينما أراد أفلاطون أن يصف الحياة السعيدة ، وصف المجتمع ككل لا كأفراد ، وقد فعل ذلك ليحدد المدالة التي هي معنى اجتماعى جوهرى ، فقد كانت حقوق الجمهورية مألوفة لديه ،

وكانت المسؤولية السياسية عنده قضية مسلطة ، وحينما فقد اليونان حريتهم إلى دور ظهور الرواقية ، التي هي - كالمسيحية وليست كأفلاطون - في تصورهما الفردى للحياة السعيدة

ونحن الذين ننتمى إلى ديمقراطيات عظيمة ، سنجد عند الآتينيين الأحرار أخلاقاً أكثر ملائمة مما نجد لدى الإمبراطورية الرومانية صاحبة السلطان الطاق . وفي الهند حيث الأحوال السياسية مشابهة تماماً لما كان في أرض الماد (Judea) (١) في زمن المسيح ، نجد قائد يبحث على أخلاق مشابهة جداً لأخلاق المسيح ، وبما قبله من أجلها خلفاء بلاطس Pontius Plate (٢) المسيحيون ، ولكن الوطنيين الهنديين المتطرفين ، ليسوا راضين عن الخلاص الفردى ، فهم يريدون خلاصاً قومياً ، وهم في هذا قد أخذوا بنظرة الديمقراطية الغربية الحرة ، وأريد أن أذكر بعض الجوانب التي جعلت هذه النظرة - بسبب المسيحية - إلى الآن خالية من القوة والوعى والكفاية ، بل ما زال الاعتقاد في الخلاص الفردى يقيدها

والحياة السعيدة كما نتصورها تحتاج إلى عدد عظيم من الشروط الاجتماعية التي لا يمكن أن تتحقق بدونها . والحياة السعيدة كما قلنا هي الحياة التي يلمها الحب وترشدها المعرفة . والمعرفة المطلوبة لا توجد إلا حيث تقف الحكومات وأنحباب الملايين أنفسهم على اكتشافها ونشرها ؛ فشلا انتشار السرطان شئ ضعيف ، وماذا يجب علينا أن نعمل بإزائه ؟ في الحالة الراهنة لا يستطيع أحد أن يجيب عن هذا السؤال ، لنقص المعرفة . والمعرفة ليس من المحتمل أن تظهر وتكتشف إلا بالبحث الموقوف عليها . وصلة أخرى معرفة العلم والتاريخ والأدب والفن ، يجب أن يحصل عليها كل من يرغب فيها ، وهذا يقتضى استمداداً متعدد النواحي من جانب السلطات العامة ، ولا يبلغ إلى ذلك عن طريق التحول الدينى . وحينئذ فهنا تجارة خارجية بدونها يموت جوعاً نصف سكان بريطانيا العظمى . وإذا متنا جوعاً ، فإن قليلاً منا سوف يحميون الحياة السعيدة . ولا دأى لأن نكثر من الأمثلة ، ولكن النقطة المهمة هي أنه من بين كل ما يفرق بين الحياة

(١) Judea أرض الماد هي الجزء الجنوبي من أرض فلسطين

(٢) الوالى الرومانى الذى أسلم المسيح عليه السلام لليهود ليعذب

ولهذا أيضا لا نصلح فكرة الخلاص الشخصي - مهما أولت
ورسعت - لتعريف الحياة السعيدة

وطابع آخر من محيزات « الخلاص » وهو أن ينجم عن
تشير معنى (نتيجة محنة) كتحويل القديس بولس (Saint Paul) .
وأشعار « شلى » تقدم صورة لهذا المعنى تنطبق على المجتمعات ،
فاللحظة تخيم حين يتغير كل إنسان « وتطير القوضى واختلال
الحكم » « وبدأ عمر العالم العظيم من جديد » ولكن : قد يقال
إن الشاعر ليس بذي أهمية ، وأفكاره لا نتيجة لها ؛ ولكني
أقول : إن جزءا كبيرا من القوادس الثوريين كان لديهم أفكار مثل
مالدي شلى إلى حد بعيد ، فقد فكروا في أن البؤس والقسوة
والانحطاط ترجع كلها إلى الظلمة ، أو القسوة أو الرأسماليين ، أو
الألمانين . ولو طرحت منابع الشر هذه لحدث تحول تام في
القلوب ، ولعشنا جميعا سعاداء أبدا . ولاعتقادهم في مثل هذه
الاعتقادات فقد أريد منهم أن يستمروا في « الحرب » حتى
تنتهى الحرب « وبالمقارنة نجد أن المخططين هم هؤلاء الذين كانوا
الجزء والموت ، وهؤلاء الذين خالفهم سوء الحظ ، فظهروا
كمتصرين ، كانوا في حاجة إلى شيء من احتقار الذات أو السلبية
Cynicism المسيحية ، وكانوا بأئسين بتعطيل كل آمالهم البراقة ،
والتيب النهائي لهذه الآمال كان العقيدة المسيحية في التحول
الحنى كطريق للخلاص

وأنا لا أريد أن أقول إن الثورات ليست بضرورية مطلقا ،
بل أريد أن أقول إنها ليست أقرب الطرق إلى عودة المسيح (٣)
« milenium » وليس هناك من طريق مختصر إلى الحياة السعيدة
سواء أ كانت فردية أم اجتماعية ، ولكن ليسى نشيد حياة سعيد
علينا أن نشيد الذكاء وضبط النفس والمشاركة الوجدانية ، وهذا
أمر كمي ؛ أمر إصلاح تدريجي وتدريب مبكر وخبرة تربوية . والذي
يجعل مكانا للاعتقاد في الإصلاح المفاجئ هو عدم الصبر فقط ،
والإصلاح التدريجي الممكن ، والطرق التي يباغ إليه بها ، أمور قد
تكفل بها علم المستقبل ، ولكن في مقدورنا أن نقول شيئا الآن ،
وطرفا مما يمكن قوله . وسأحاول معالجته في فصل ختاي

عبر الجليل السبر مهمه

(٣) يعتقد المسيحيون أن المسيح سيولد إلى الأرض ومحكمها مدة
ألف عام ويملؤها عدلا بعد أن ملكت جورا وتدعى هذه الفترة milenium

السعيدة والحياة السعيدة ، هو أن العالم وحدة ، وأن الإنسان الذي
يدعى أنه يعيش مستقلا طفيل ، سواء شعر بذلك أم لم يشعر
وفكرة الخلاص التي كان المسيحيون الأدلون يملكون بها
أنفسهم لخضوعهم السياسي أصبحت مستحيلة بمجرد أن نتخلى عن
التصور الضيق للحياة السعيدة ، في تصور المسيحية السليمة
Orthodox أن الحياة السعيدة هي حياة الفضيلة والصلاح ، والفضيلة
في إطاعة إرادة الله ، وإرادة الله تنضح لكل إنسان خلال صوت
الضمير ، وهذا تصور أناس خاضعين لسلطة مطلقة أجنبية مستبدة ،
والحياة السعيدة تشمل كثيرا ، بجانب الفضيلة - الذكاء مثلا .
وكثيرا ما يكون الضمير مرشدا مضللا ، لأنه يتضمن ذكريات
غامضة لمدرجات منذ الطفولة ، ولذلك فهو ليس أحكم من صاحبه
الربية أو الأم . ولكي يحيا المرء الحياة السعيدة بأنهم معانيها ،
يجب أن يتنازل قسطا وافرا من التربية ، وأن يكون والأصدقاء والحب
والأطفال - إذا أرادهم - ودخل كاف ليحفظه من الموزون والقلق ،
وصحة جيدة ، وعمل ليس بالمل . وكل هذه الأشياء بدرجات
متفاوتة ، وتعتمد على المجتمع ؛ وتساعد هأول نموها الأحداث السياسية .
والحياة السعيدة لا تكون أبدا إلا في مجتمع سعيد ، وليست
بممكنة في عالم ليس كذلك

وهذا نقص أساسي في المثل الأرستقراطي الأعلى ، فيمض
الأشياء الصالحة مثل الفن والعلم والصداقة ، يمكن أن تزدهر أيا
ازدهار في مجتمع أرستقراطي ، فقد وجدت في اليونان على أساس
الرق ، وتوجد بيننا على أساس الاستغلال والتبخير ؛ ولكن
الحب في صورة المشاركة الوجدانية وحس الخير لا يمكن أن
يوجد وحده طليقا في مجتمع أرستقراطي . فالأرستقراطي يقتنع
نفسه بأن الرقيق أو الأجير أو الرجل الملون من طينة أدنى
فايتأوهم لا يهم وإن الرجل الإنجليزي المثقف في الوقت الحاضر
ليضرب الأفريقيين بشدة ، حتى أنهم يموتون بعد ساعات من
الألم الفظيع . وأنا لا أستطيع أن أقول إن هؤلاء المهذبين - حتى
ولو كانوا متعلمين جيذا وفنانين ومحدثين اطفا - يحبون حياة
سعيدة ، فإن الطبيعة البشرية لتضع بعض الحدود للمشاركة
الوجدانية ، ولكن ليس بدرجة مثل هذه . وفي المجتمع ذي الوعي
الديمقراطي لا يسلك هذا المسلك إلا الموهوس (Maniac)
وتحديد المشاركة الوجدانية التي يشتمل عليها المثال الأعلى
الأرستقراطي هو سها . والخلاص مثال أرستقراطي لأنه فردي ،